

MẪU NHÃN VỈ XIN ĐĂNG KÝ

BỘ Y TẾ
CỤC QUẢN LÝ DƯỢC
ĐÃ PHÊ DUYỆT

Vỉ 5 viên

Lần đầu: 05-09-2016



Vỉ 10 viên



Ghi chú: Số lô SX và HD sẽ dập nổi trên vỉ thuốc.

CTY CP DƯỢC PHẨM
PHƯƠNG ĐÔNG
P. TỔNG GIÁM ĐỐC



PGS. TS. TRƯƠNG VĂN TUẤN

MẪU NHÃN CHAI XIN ĐĂNG KÝ

Each soft capsule contains: Extractum Herba Houttuyniae cordatae siccus.....75 mg (equivalent to Herba Houttuyniae cordatae 0.75 g) Extractum Herba Centellae asiaticae siccus.....300 mg (equivalent to HerbaCentellae asiaticae 3.0 g) Excipient q.s.....per 1 soft capsule Indication, dosage, instruction and contra-indication: See in the leaflet Specification: In - house Store in a dry place, below 30°C, protect from light. Read leaflet carefully before use Keep out of reach of children 8 935204 560710 ORIENT PHARMACEUTICAL CORP.	Chai 100 Viên nang mềm KENMAG Cao khô Diệp cá.....75 mg Cao khô Rau má.....300 mg  GMP - WHO 	Mỗi viên chứa: Cao khô Diệp cá.....75 mg (Tương ứng Diệp cá 0.75 g) Cao khô Rau má.....300 mg (Tương ứng Rau má 3.0 g) Tá dược vừa đủ.....1 viên Chỉ định, liều dùng, cách dùng và chống chỉ định: Xin đọc tờ hướng dẫn sử dụng Tiêu chuẩn: TCCS Bảo quản: Nơi khô, nhiệt độ dưới 30°C, tránh ánh sáng. Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng Để xa tầm tay trẻ em CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG Lô 7, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P.Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM Sân xuất tại: CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG - CHI NHÁNH I Lô 68, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P.Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM	SĐK: _____ Ngày SX: _____ Hạn Dùng: _____ Số Lô SX: _____
--	---	--	---

Each soft capsule contains: Extractum Herba Houttuyniae cordatae siccus.....75 mg (equivalent to Herba Houttuyniae cordatae 0.75 g) Extractum Herba Centellae asiaticae siccus.....300 mg (equivalent to HerbaCentellae asiaticae 3.0 g) Excipient q.s.....per 1 soft capsule Indication, dosage, instruction and contra-indication: See in the leaflet Specification: In - house Store in a dry place, below 30°C, protect from light. Read leaflet carefully before use Keep out of reach of children 8 935204 560710 ORIENT PHARMACEUTICAL CORP.	Chai 200 Viên nang mềm KENMAG Cao khô Diệp cá.....75 mg Cao khô Rau má.....300 mg  GMP - WHO 	Mỗi viên chứa: Cao khô Diệp cá.....75 mg (Tương ứng Diệp cá 0.75 g) Cao khô Rau má.....300 mg (Tương ứng Rau má 3.0 g) Tá dược vừa đủ.....1 viên Chỉ định, liều dùng, cách dùng và chống chỉ định: Xin đọc tờ hướng dẫn sử dụng Tiêu chuẩn: TCCS Bảo quản: Nơi khô, nhiệt độ dưới 30°C, tránh ánh sáng. Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng Để xa tầm tay trẻ em CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG Lô 7, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P.Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM Sân xuất tại: CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG - CHI NHÁNH I Lô 68, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P.Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM	SĐK: _____ Ngày SX: _____ Hạn Dùng: _____ Số Lô SX: _____
--	---	--	---

Each soft capsule contains: Extractum Herba Houttuyniae cordatae siccus.....75 mg (equivalent to Herba Houttuyniae cordatae 0.75 g) Extractum Herba Centellae asiaticae siccus.....300 mg (equivalent to HerbaCentellae asiaticae 3.0 g) Excipient q.s.....per 1 soft capsule Indication, dosage, instruction and contra-indication: See in the leaflet Specification: In - house Store in a dry place, below 30°C, protect from light. Read leaflet carefully before use Keep out of reach of children 8 935204 560710 ORIENT PHARMACEUTICAL CORP.	Chai 500 Viên nang mềm KENMAG Cao khô Diệp cá.....75 mg Cao khô Rau má.....300 mg  GMP - WHO 	Mỗi viên chứa: Cao khô Diệp cá.....75 mg (Tương ứng Diệp cá 0.75 g) Cao khô Rau má.....300 mg (Tương ứng Rau má 3.0 g) Tá dược vừa đủ.....1 viên Chỉ định, liều dùng, cách dùng và chống chỉ định: Xin đọc tờ hướng dẫn sử dụng Tiêu chuẩn: TCCS Bảo quản: Nơi khô, nhiệt độ dưới 30°C, tránh ánh sáng. Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng Để xa tầm tay trẻ em CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG Lô 7, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P.Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM Sân xuất tại: CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG - CHI NHÁNH I Lô 68, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P.Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM	SĐK: _____ Ngày SX: _____ Hạn Dùng: _____ Số Lô SX: _____
--	---	--	---

CTY CP DƯỢC PHẨM
PHƯƠNG ĐÔNG
P. TỔNG GIÁM ĐỐC



PGS. TS. TRƯƠNG VĂN TUẤN

MẪU HỘP XIN ĐĂNG KÝ



KENMAG

KENMAG

Each soft capsule contains:

Extractum Herba Houttuyniae cordatae siccus...75 mg

(equivalent to Herba Houttuyniae cordatae 0.75 g)

Extractum Herba Centellae asiaticae siccus...300 mg

(equivalent to Herba Centellae asiaticae 3.0 g)

Excipient q.s.....per 1 soft capsule

Indication, dosage, instruction and contra-indication:

See in the leaflet

Specification: 1h - hour

Store in a dry place, below 30°C, protected from light.

Read leaflet carefully before use

Keep out of reach of children



ORIENT PHARMACEUTICAL CORP.

12 Vi x 5 Viên nang mềm

KENMAG

Cao khô Diệp cá.....75 mg

Cao khô Rau má.....300 mg



GMP - WHO

KENMAG

MỖI VIÊN CHỨA:

Cao khô Diệp cá.....75 mg

(Tương ứng Diệp cá 0,75 g)

Cao khô Rau má.....300 mg

(Tương ứng Rau má 3,0 g)

Tá được vào đủ.....1 viên

Cải định, liều dùng, cách dùng và

chống chỉ định:

Xin đọc tờ hướng dẫn sử dụng.

Tiêu chuẩn: TCOS

Bảo quản: Nơi khô, nhiệt độ dưới 30°C,

tránh ánh sáng.

Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng

Để xa tầm tay trẻ em

SDK:

Số Lô SX:

Ngày SX:

Hạn Dùng:

CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG

Lô 7, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P.Tân Tạo A,

Q. Bình Tân - TP.Hồ Chí Minh - Việt Nam

SẢN XUẤT TẠI:

CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG - CHI NHÁNH 1

Lô 58, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P.Tân Tạo A,

Q. Bình Tân - TP.Hồ Chí Minh - Việt Nam

12 Blisters x 5 Soft capsules

KENMAG

Extractum Herba Houttuyniae cordatae siccus...75 mg

Extractum Herba Centellae asiaticae siccus.....300 mg



WHO - GMP

CTY CP DƯỢC PHẨM

PHƯƠNG ĐÔNG

P. TỔNG GIÁM ĐỐC



PGS. TS. TRƯƠNG VĂN TUẤN

MẪU HỘP XIN ĐĂNG KÝ



KENMAG

KENMAG

Each soft capsule contains:

Extractum Herba Houttuyniae cordatae siccus...75 mg

(equivalent to Herba Houttuyniae cordatae 0.75 g)

Extractum Herba Centellae asiaticae siccus...300 mg

(equivalent to Herba Centellae asiaticae 3.0 g)

Excipient q.s.....per 1 soft capsule

Indication, dosage, instruction and contra-indication:

See in the leaflet

Specification: In - house

Store in a dry place, below 30°C, protect from light.

Read leaflet carefully before use

Keep out of reach of children



ORIENT PHARMACEUTICAL CORP.

20 Vi x 5 Viên nang mềm

KENMAG

Cao khô Diệp cá.....75 mg

Cao khô Rau má.....300 mg



GMP - WHO

KENMAG

MỖI VIÊN CHỨA:

Cao khô Diệp cá.....75 mg

(Tương ứng Diệp cá 0,75 g)

Cao khô Rau má.....300 mg

(Tương ứng Rau má 3,0 g)

Tá dược vừa đủ.....1 viên

Chỉ định, liều dùng, cách dùng và

chống chỉ định:

Xin đọc tờ hướng dẫn sử dụng.

Tiêu chuẩn: TCGS

Bảo quản: Nơi khô, nhiệt độ dưới 30°C, tránh ánh sáng.

Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng

Để xa tầm tay trẻ em

SDK: Số Lô SX:

Ngày SX:

Hạn Dùng:

CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG
Lô 7, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P. Tân Tạo A,
Q. Bình Tân - TP. Hồ Chí Minh - Việt Nam

SẢN XUẤT TẠI:

CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG - CHI NHÁNH 1
Lô 06, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P. Tân Tạo A,
Q. Bình Tân - TP. Hồ Chí Minh - Việt Nam

20 Blisters x 5 Soft capsules

KENMAG

Extractum Herba Houttuyniae cordatae siccus...75 mg

Extractum Herba Centellae asiaticae siccus.....300 mg



WHO - GMP

CTY CP DƯỢC PHẨM

PHƯƠNG ĐÔNG

B TỔNG GIÁM ĐỐC



PGS. TS. TRƯỞNG VĂN TUẤN

MẪU HỘP XIN ĐĂNG KÝ

CTY CP DƯỢC PHẨM
PHƯƠNG ĐÔNG
P. TỔNG GIÁM ĐỐC



PGS. TS. TRƯỞNG VĂN TUẤN

3 Blisters x 10 Soft capsules

KENMAG

Extractum Herba Houttuyniae cordatae siccus...75 mg
Extractum Herba Centellae asiaticae siccus.....300 mg



WHO - GMP



KENMAG



MỖI VIÊN CHỨA:

Cao khô Diệp cá.....75 mg

(Tương ứng Diệp cá 0,75 g)

Cao khô Rau má.....300 mg

(Tương ứng Rau má 3,0 g)

Tá dược vừa đủ.....1 viên

Chỉ định, liều dùng, cách dùng và chống chỉ định:

Xin đọc tờ hướng dẫn sử dụng.

Tiêu chuẩn: TCCS

Bảo quản: Nơi khô, nhiệt độ dưới 30°C,
tránh ánh sáng.

Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng
Để xa tầm tay trẻ em

SDK:

Số Lô SX:

Ngày SX:

Hạn Dùng:

CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG

Lô 7, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P. Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM

Sản xuất tại: CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG - CHI NHÁNH I

Lô 88, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P. Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM

3 Vi x 10 Viên nang mềm

KENMAG

Cao khô Diệp cá.....75 mg

Cao khô Rau má.....300 mg



GMP - WHO



Each soft capsule contains:

Extractum Herba Houttuyniae cordatae siccus...75 mg

(equivalent to Herba Houttuyniae cordatae 0.75 g)

Extractum Herba Centellae asiaticae siccus.....300 mg

(equivalent to Herba Centellae asiaticae 3.0 g)

Excipient q.s.....per 1 soft capsule

Indication, dosage, instruction and contra-indication:

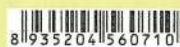
See in the leaflet

Specification: In - house

Store in a dry place, below 30°C, protect from light.

Read leaflet carefully before use

Keep out of reach of children



ORIENT PHARMACEUTICAL CORP.

MẪU HỘP XIN ĐĂNG KÝ

CTY CP DƯỢC PHẨM
PHƯƠNG ĐÔNG
P. TỔNG GIÁM ĐỐC



PGS. TS. TRƯƠNG VĂN TUẤN

6 Blisters x 10 Soft capsules

KENMAG

Extractum Herba Houttuyniae cordatae siccus...75 mg
Extractum Herba Centellae asiaticae siccus.....300 mg



WHO - GMP



KENMAG



MỖI VIÊN CHỨA:

Cao khô Diệp cá.....75 mg

(Tương ứng Diệp cá 0,75 g)

Cao khô Rau má.....300 mg

(Tương ứng Rau má 3,0 g)

Tá dược vừa đủ.....1 viên

Chỉ định, Hiệu dụng, cách dùng và chống chỉ định:

Xin đọc tờ hướng dẫn sử dụng.

Tiêu chuẩn: TCCS

Bảo quản: Nơi khô, nhiệt độ dưới 30°C,
tránh ánh sáng.

Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng
Để xa tầm tay trẻ em

SĐK:

Số Lô SX:

Ngày SX:

Hạn Dùng:

CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG

Lô 7, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P. Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM

Sản xuất tại: **CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG - CHI NHÁNH I**

Lô 68, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P. Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM

6 Vĩ x 10 Viên nang mềm

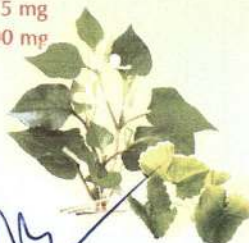
KENMAG

Cao khô Diệp cá.....75 mg

Cao khô Rau má.....300 mg



GMP - WHO



Each soft capsule contains:

Extractum Herba Houttuyniae cordatae siccus...75 mg

(equivalent to Herba Houttuyniae cordatae 0.75 g)

Extractum Herba Centellae asiaticae siccus.....300 mg

(equivalent to Herba Centellae asiaticae 3.0 g)

Excipient q.s.....per 1 soft capsule

Indication, dosage, instruction and contra-indication:

See in the leaflet

Specification: In - house

Store in a dry place, below 30°C, protect from light.

Read leaflet carefully before use

Keep out of reach of children



ORIENT PHARMACEUTICAL CORP.

TỜ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

KENMAG

Viên nang mềm

Công thức : Mỗi viên nang mềm chứa :

Cao khô Diếp cá (*Extractum Herba Houltuyniae cordatae siccus*) 75 mg

(Tương ứng Diếp cá 0,75 g)

Cao khô Rau má (*Extractum Herba Centellae asiaticae siccus*) 300 mg

(Tương ứng Rau má 3,0 g)

Tá dược: Dầu cọ, Sáp ong trắng, Lecithin, Dầu đậu nành, Gelatin, Glycerin, Sorbitol, Vanillin, Methyl paraben, Propyl paraben, Titan dioxyd, Màu xanh brilliant, Màu nâu số 3, Màu vàng Tartrazin.

Trình bày :

Vỉ 10 viên, hộp 3 vỉ, hộp 6 vỉ, hộp 10 vỉ

Vỉ 5 viên, hộp 12 vỉ, hộp 20 vỉ

Chai 100 viên, Chai 200 viên và Chai 500 viên

Chỉ định :

Phòng và hỗ trợ điều trị táo bón.

Giải nhiệt, thông tiểu, mát gan, giải độc.

Chống chỉ định :

Người tỳ vị hư hàn, ỉa chảy.

Người mẫn cảm với các thành phần của thuốc.

Liều lượng và cách dùng :

Người lớn: uống 2 viên/lần, ngày 3 lần.

Trẻ em trên 12 tuổi: uống 1 viên/lần, ngày 2-3 lần.

Tác không mong muốn :

Thuốc có nguồn gốc từ dược liệu, chưa ghi nhận các tác dụng không mong muốn gặp phải khi sử dụng thuốc.

Thông báo cho bác sĩ những tác dụng không mong muốn gặp phải khi sử dụng thuốc.

Thận trọng khi dùng :

Thận trọng khi sử dụng thuốc cho phụ nữ có thai và cho con bú, nên tham khảo ý kiến của bác sĩ.

Tương tác thuốc :

Chưa ghi nhận tương tác của thuốc với các thuốc khác và với thức ăn, đồ uống.

Tác động của thuốc khi lái xe và vận hành máy móc:

Thuốc dùng được cho người lái xe và vận hành máy móc.

Quá liều và xử trí:

Chưa ghi nhận nào về các trường hợp quá liều.

Nếu xảy ra các triệu chứng quá liều thì phải ngưng dùng thuốc, tiến hành các biện pháp hỗ trợ và điều trị triệu chứng.

Bảo quản : Nơi khô mát (dưới 30°C), tránh ẩm, tránh ánh sáng

Thuốc sản xuất theo TCCS

Hạn dùng : 36 tháng kể từ ngày sản xuất



ĐỂ XA TẮM TAY TRẺ EM
ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG
NẾU CẦN THÊM THÔNG TIN, XIN HỎI Ý KIẾN BÁC SĨ

CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG
Lô 7, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P. Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM
ĐT: (08) 37540724- 37540725; FAX: (08) 37505807
Sản Xuất Tại:
CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM PHƯƠNG ĐÔNG - CHI NHÁNH I
Lô 68, Đường 2 - KCN Tân Tạo, P. Tân Tạo A, Q. Bình Tân - TP.HCM
ĐT: (08) 37547551- 37547552; FAX: (08) 37547550



TUQ.CỤC TRƯỞNG
P.TRƯỞNG PHÒNG
Lỗ Minh Hùng

CÔNG TY CỔ PHẦN DP PHƯƠNG ĐÔNG
P.Tổng Giám đốc



PGS.TS.TRƯỞNG VĂN TUẤN